

Badische Landesbibliothek Karlsruhe

Digitale Sammlung der Badischen Landesbibliothek Karlsruhe

Jphigenie en Aulide

Gluck, Christoph Willibald

Bonn, 1809

No. 30.

urn:nbn:de:bsz:31-43170

SCENE V.

ACHILLE. PATROCLE.

N° 30.

Suis moi Patrocle. Et que voulés vous faire? voulés vous nécourant qu'un aveugle transport aussi cruel que les
Folg mir Patroklos. Und was wollt ihr beginnen? haltet ein, wollt ihr nicht das der heftl - ge Zorn, der in euch tobt gleich den

Recitativo.

Dieux et son père, voulez vous lui donner la mort? Qui? moi? Cours, et diz lui; qu'elle n'a rien a
Got tern dem Vater, wollt ihr nicht dafs er töd te sie. Wer? ich? Eh' fa - ge ihr: nichts ha - be sie zu

ACHILLE. All^o

All^o

Adagio.

crain-dre, qu'outra - gré.
fürch - ten, dafs ge - reizt

furi - eux,
und voll Wuth,

mais vain - cu
doch be - fleigt

par l'a - mour.
durch die Liebe,

quelque soit mon courroux
wie erzürnt ich auch sey

je sau -
ich mich

Adagio.

m.F.

p.

V. S.

602.

All.

rai me contrain-dre et res-pecter ce-lui, qui lui don-na le jour, cours.
mäf-si-gen wür-de und kindlich schonen den, der ihr das Le-ben gab, eil'.

F. P.

F.

Lento.

cours, dis lui: quelle n'a rien à craindre, dis lui: je sau-rai me contrain-dre et res-pecter ce-
eil! fag ihr: nichts habe sie zu fürchten, fag ihr: dafs ich mich mäf-si-gen wür-de und kind-lich schonen

Lento.

lui, qui lui don-na le jour, et respec-ter ce-lui, qui lui don-na le jour, cours, cours!
den, der ihr das Le-ben gab, und kind-lich schonen den, der ihr das Le-ben gab, eil!, eil!

All.

F. P.

602-

